

Bản án số: **204/2022/HS-ST**
Ngày 29 tháng 9 năm 2022

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀN KIẾM

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông **Cao Văn Thắng**

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà **Phan Thị Nga**

2. Ông **Lê Minh Tuấn**

- Thư ký phiên tòa: Ông **Tô Việt Anh** – Thư ký Toà án

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm tham gia phiên tòa:
Bà **Trần Thùy Linh** - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 9 năm 2022 tại trụ sở Toà án nhân dân quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 176/2022/TLST-HS ngày 25 tháng 8 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 176/2022/QĐXXST-HS ngày 15 tháng 9 năm 2022 đối với bị cáo:

Đặng Minh H, sinh năm 2000; Nơi cư trú: Tổ 16 phường Y, quận H, Thành phố H; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 8/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Đặng Ngọc P; con bà Dương Thị Kim C; Tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn: Cấm đi khỏi nơi cư trú; Có mặt tại phiên tòa.

** Người bị hại:* Anh **Lê Đức M** – Sinh năm 2000

ĐKHKTT tại: Thôn A, xã T, huyện T, thành phố H; Hiện ở tại: Số 9 ngõ 180 đường G, phường G, quận H, Thành phố H; Có đơn xin xét xử vắng mặt;

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 15 giờ 30 phút ngày 12/8/2019, anh Lê Đức M đến trụ sở Công an phường Hàng Bạc trình báo về việc bị đánh thương tích tại khu vực đài phun nước - ngã 5 Hàng Đào, phường Hàng Bạc, quận Hoàn Kiếm, Hà Nội vào ngày 12/8/2019.

Quá trình điều tra xác định nội dung vụ án như sau: Khoảng 02 giờ đến 03 giờ ngày 12/8/2019, anh Lê Đức M điều khiển xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu trắng, BKS 30N4-5183 đi trên đường Lê Thạch, Hoàn Kiếm, Hà Nội thì có tạt vào đầu 01 xe máy nhãn hiệu Honda Wave α màu xanh do Đặng Minh H điều khiển đi

cùng một nhóm nam thanh niên (hiện chưa xác định). Sau đó, anh M có quay lại nhìn H và nhóm nam thanh niên trên. Cho là bị anh M nhìn đều, một người trong nhóm nam thanh niên hô to “đuổi theo đánh chết mẹ nó đi”. Lúc này, H cùng nhóm nam thanh niên gồm 06 người điều khiển 03 xe máy đuổi theo anh M. Anh M tăng ga bỏ chạy đến khu vực đài phun nước ngã 5 phố Hàng Đào, phường Hàng Bạc, quận Hoàn Kiếm, Hà Nội thì anh M bị nhóm thanh niên đuổi kịp ép xe anh M vào khu vực đài phun nước. Tại đây, H cùng các đối tượng xông vào dùng tay chân không và dùng mũ bảo hiểm đánh anh M rồi bỏ đi. Sau đó, anh M đi khám thương tại Bệnh viện Bạch Mai rồi đến Công an phường Hàng Bạc trình báo.

Quá trình rà soát trên mạng xã hội thu giữ 01 đoạn clip dung lượng dài 02 phút 02 giây ghi lại hình ảnh anh M bị 07 đối tượng nam thanh niên đánh tại khu vực đài phun nước ngã 5 phố Hàng Đào, phường Hàng Bạc, quận Hoàn Kiếm, Hà Nội. (BL: 85). (Lưu trong hồ sơ vụ án).

Tại Biên bản xem xét dấu vết thân thể hồi 17 giờ 05 phút tại Công an phường Hàng Bạc ngày 12/8/2019 thể hiện thương tích của anh Lê Đức M: Phần môi trên bị sưng, phù nề. Ngang cách đuôi mắt phải khoảng 2cm có vết xước. Vùng trán phải sát da đầu có rải rác vết bầm tím, xước xát. Vùng da đầu bên trái gần thái dương có vết bầm tím dài khoảng 6 cm. Vành tai bên trái bị bầm tím. Phía sau gáy trái có vết bầm tím. Phía sau nách trái có vết xước khoảng 3 cm. Bắp tay trái có vết xước khoảng 8 cm. Sau lưng dưới và phải có vết xước khoảng 3 cm. (BL: 26).

Tại Bản Kết luận giám định thương tích số 791/TTPY ngày 04/9/2019 của Trung tâm Pháp y - Sở Y tế Hà Nội kết luận: Sẹo niêm mạc môi trên bên phải: 01%; Chạm thương phần mềm khác không tổn thương xương, không ảnh hưởng chức năng; Thông tư số 20/2014/TT-BYT ngày 12/6/2014 không quy định cho điểm tỷ lệ tổn hại sức khỏe đối với các chạm thương phần mềm này; Nhiều khả năng thương tích và chạm thương do vật tày và tày có cạnh gây nên. **Tỷ lệ tổn hại sức khỏe của anh Lê Đức M là 01%.** (BL: 30).

Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Hoàn Kiếm đã tiến hành cho người bị hại là anh Lê Đức M nhận dạng qua ảnh. Anh M nhận ra Đặng Minh H là người cùng các đối tượng khác có hành vi đánh gây thương tích cho anh M tại khu vực đài phun nước ngã 5 phố Hàng Đào, phường Hàng Bạc, quận Hoàn Kiếm, Hà Nội. (BL: 91-92).

Căn cứ tài liệu điều tra thu thập được, ngày 04/5/2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Hoàn Kiếm ra Quyết định phục hồi điều tra vụ án số 09 ngày 04/5/2022 và Quyết định thay đổi Quyết định khởi tố vụ án hình sự số 02 ngày 04/5/2022 của Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Hoàn Kiếm từ tội "Gây rối trật tự công cộng" quy định tại Điều 318 khoản 1 Bộ luật hình sự sang tội "Cố ý gây thương tích" quy định tại Điều 134 khoản 1 Bộ luật hình sự.

Tại Cơ quan điều tra, **Đặng Minh H** khai nhận: Khoảng 23 giờ ngày 11/8/2019, H nhận được điện thoại của K (dùng số điện thoại 0522.342.466 là bạn xã hội không biết địa chỉ) gọi điện thoại rủ H lên Bờ hồ Hoàn Kiếm để uống nước. Khi H đến nơi thì thấy K đã đợi sẵn cùng 05 người nam thanh niên khác là bạn của K. Sau đó H và nhóm bạn của K đi đến khu vực đường Trần Phú để uống rượu. Đến

khoảng 01 giờ ngày 12/8/2019, H điều khiển xe máy hiệu Wave α màu xanh, chở theo một người bạn của K tên là Tính, K điều khiển xe máy Wave α màu cam, không rõ BKS chở theo 01 người bạn của K, H không nhớ tên, 03 người bạn còn lại của K đi trên 02 chiếc xe máy: 01 xe máy Wave α màu tím và 01 xe Wave α màu trắng đi về hồ Hoàn Kiếm để uống nước. Khi đi đến phố Lê Thạch thì H và nhóm bạn có va chạm với anh M đang điều khiển xe máy đi cùng chiều. Lúc này, người ngồi sau xe của K có nói: “Đuổi theo đánh chết mẹ nó đi” rồi cả nhóm đuổi theo anh M đến đài phun nước ngã 5 Hàng Đào thì ép xe anh M. Lúc này, H, K và 05 người còn lại dùng tay, chân và mũ bảo hiểm đánh M, cụ thể H đã dùng tay phải đánh 6 -7 cái vào mặt và lưng anh M và dùng chân đá 01 cái vào ngực anh M, sau đó cả nhóm bỏ đi. (BL: 63-79).

Người bị hại anh **Lê Đức M** khai nội dung sự việc như trên và đề nghị xử lý H cùng nhóm đối tượng có hành vi đánh anh M theo quy định pháp luật và yêu cầu H bồi thường 30.000.000 đồng.

Về đối tượng K, Tính và 04 đối tượng khác có hành vi cùng H đánh gây thương tích cho anh M, H khai không biết nhân thân, lai lịch, địa chỉ. Tiến hành thu giữ điện tín, thư tín đối với số điện thoại 0522342466 cung cấp: Trong khoảng thời gian từ ngày 11/8/2019 đến ngày 11/9/2019, thuê bao chưa được đưa vào sử dụng.

Ngày 26/7/2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra – Công an quận Hoàn Kiếm đã ra Quyết định tách rút tài liệu liên quan để tiếp tục làm rõ.

Tại bản cáo trạng số 171/CT-VKS ngày 09/8/2022 của Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm truy tố Đặng Minh H về tội “Cố ý gây thương tích” theo điểm a, i khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như nội dung cáo trạng truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm giữ nguyên quan điểm truy tố và đề nghị:

+ *Về trách nhiệm hình sự*: Áp dụng điểm a, i khoản 1 Điều 134; điểm b, s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo Đặng Minh H mức án từ 08 - 10 tháng tù.

+ *Về dân sự*: Tại phiên tòa, căn cứ vào yêu cầu bồi thường 30.000.000 đồng của người bị hại cũng như các hóa đơn, chứng từ do người bị hại cung cấp, đề nghị Hội đồng xét xử chấp nhận các yêu cầu có hóa đơn, chứng từ. Đối với các yêu cầu khác, căn cứ vào nhu cầu thực tế đề nghị Hội đồng xét xử xem xét quyết định.

+ *Về án phí*: Bị cáo phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm và án phí dân sự theo quy định tại Danh mục án phí, lệ phí Tòa án ban hành kèm theo Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Điều tra - Công an quận Hoàn Kiếm, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng Hình sự.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo Đặng Minh H đã khai nhận hành vi như nội dung bản cáo trạng đã nêu. Xét lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra và phù hợp với lời khai của người bị hại, người làm chứng; phù hợp với kết luận giám định, clip video, cũng như các tài liệu, chứng cứ khác của vụ án. Từ đó có đủ cơ sở kết luận:

Xuất phát từ việc cho rằng anh Lê Đức M đã tạt đầu xe máy rồi quay lại nhìn đều, khoảng 03 giờ ngày 12/8/2019, Đặng Minh H cùng 06 đối tượng khác (hiện chưa xác định) đã có hành vi dùng tay chân không và dùng mũ bảo hiểm đánh anh M. Bị cáo H trực tiếp có hành vi dùng tay phải đánh 6 -7 cái vào mặt và lưng anh M và dùng chân đá 01 cái vào ngực anh M. Hậu quả anh M bị tổn hại sức khỏe là 01% (một phần trăm) tại khu vực đài phun nước - ngã 5 Hàng Đào, phường Hàng Bạc, quận Hoàn Kiếm, Thành phố Hà Nội.

Xét hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến sức khỏe của người khác và làm mất trật tự trị an tại địa phương. Chỉ vì lý do nhỏ nhặt, bị cáo đã cùng nhóm 06 đối tượng khác (hiện chưa xác định) đánh anh M, điều này thể hiện hành vi của bị cáo có tính chất côn đồ. Trong số các đối tượng cùng tham gia đánh anh M, có đối tượng đã dùng mũ bảo hiểm đánh anh M, còn H có hành vi dùng tay, chân đánh anh M, nên bị cáo phải chịu trách nhiệm về việc dùng hung khí nguy hiểm và hậu quả xảy ra với anh M. Do đó cần thiết phải áp dụng hình phạt tù đối với bị cáo nhằm răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

[3] Về tình tiết tăng nặng: Bị cáo bị truy tố theo tình tiết định khung a, i (Dùng hung khí nguy hiểm và có tính chất côn đồ) của khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự, ngoài ra không có tình tiết tăng nặng nào theo quy định tại khoản 1 Điều 52 Bộ luật Hình sự năm 2015.

[4] Về tình tiết giảm nhẹ:

Xét quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo Đặng Minh H đều đã có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; Ngày 26/9/2022, bị cáo Đặng Minh H đã có đơn xin tự nguyện nộp 5.000.000 (Năm triệu) đồng vào Chi cục Thi hành án Dân sự quận Hoàn Kiếm để bồi thường cho anh Lê Đức M; Nhân thân bị cáo chưa có tiền án, tiền sự là những tình tiết để xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo là có căn cứ và phù hợp.

[5] Về trách nhiệm dân sự:

Quá trình điều tra và trước phiên tòa, người bị hại anh Lê Đức M yêu cầu bị cáo phải bồi thường tổng số tiền là 30.000.000 đồng.

Ngày 31/8/2022 Tòa án nhân dân quận Hoàn Kiếm đã có thông báo yêu cầu anh Lê Đức M nêu rõ từng khoản yêu cầu bồi thường thiệt hại và cung cấp các tài liệu, chứng cứ chứng minh yêu cầu bồi thường thiệt hại của mình.

Tuy nhiên, anh Lê Đức M không có tài liệu, chứng cứ gì giao nộp cho Tòa án. Tại đơn đề nghị đề ngày 23/9/2022 anh Lê Đức M đề nghị Tòa án xét xử bị cáo đúng quy định pháp luật; trình bày không còn lưu hóa đơn khám chữa bệnh, giữ nguyên yêu cầu bị cáo bồi thường thiệt hại 10.000.000 đồng tiền khám; 20.000.000 đồng tiền phục hồi sức khỏe và tổn thất tinh thần, tổng cộng là 30.000.000 đồng. Tại đơn xin vắng mặt tại phiên tòa, anh Lê Đức M trình bày giữ nguyên yêu cầu xử lý bị cáo theo quy định pháp luật và yêu cầu bồi thường số tiền 30.000.000 đồng.

Xét yêu cầu bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm hại của người bị hại, căn cứ Điều 48 của Bộ luật hình sự và các Điều 584, 585, 590 Bộ luật Dân sự năm 2015, Hội đồng xét xử thấy rằng:

Căn cứ Giấy chứng nhận thương tích do Bệnh viện Bạch Mai cấp ngày 22/8/2019 thì anh M có khám và điều trị tại bệnh viện từ 08 giờ 45 phút đến 09 giờ 30 phút ngày 12/8/2019. Tòa án đã yêu cầu anh M giao nộp tài liệu, chứng cứ về chi phí khám chữa bệnh nhưng anh M không cung cấp được nên Hội đồng xét xử không có căn cứ để xem xét yêu cầu này của người bị hại.

Đối với yêu cầu bồi thường khoản tiền bồi dưỡng phục hồi sức khỏe và tổn thất tinh thần, căn cứ quy định pháp luật và điều kiện thực tế, Hội đồng xét xử chấp nhận cụ thể như sau:

1. Khoản tiền bồi dưỡng, phục hồi sức khỏe trong thời gian điều trị tại bệnh viện và ở nhà được tính là: 05 ngày x 500.000 đồng/ngày = 2.500.000 đồng.

2. Khoản tiền bồi thường tổn thất tinh thần được tính tương đương 05 tháng lương cơ sở x 1.490.000 đồng/tháng = 7.450.000 đồng.

Như vậy, tổng số tiền bồi thường thiệt hại do sức khỏe bị xâm phạm cho anh Lê Đức M được Tòa án chấp nhận là: 9.950.000 (Chín triệu chín trăm năm mươi nghìn) đồng. Ngày 26/9/2022, bị cáo Đặng Minh H đã có đơn xin tự nguyện nộp số tiền 5.000.000 (Năm triệu) đồng vào Chi cục Thi hành án Dân sự quận Hoàn Kiếm để bồi thường cho anh Lê Đức M. Đối trừ với số tiền bị cáo đã tự nguyện bồi thường cho người bị hại, buộc bị cáo phải có nghĩa vụ bồi thường cho người bị hại là anh Lê Đức M số tiền 4.950.000 đồng nữa.

[6] Về xử lý vật chứng: Không có

[7] Bị cáo phải chịu án phí hình sự, dân sự theo quy định;

Vì các lẽ trên!

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo **Đặng Minh H** phạm tội “Cố ý gây thương tích”;

2. Áp dụng điểm a, i khoản 1 Điều 134; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự 2015;

Xử phạt bị cáo **Đặng Minh H 06** (Sáu) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt thi hành án.

3. Về trách nhiệm dân sự: Áp dụng Điều 48 của Bộ luật hình sự và các Điều 584, 585, 590; khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015;

- Ghi nhận sự tự nguyện bồi thường số tiền **5.000.000** (Năm triệu) đồng của bị cáo Đặng Minh H cho người bị hại Lê Đức M. Trả cho anh M số tiền **5.000.000** (Năm triệu) đồng hiện đang tạm giữ tại Chi cục Thi hành án Dân sự quận Hoàn Kiếm biên lai thu tiền số AA/2020/0039291 ngày 26/9/2022.

- Buộc bị cáo Đặng Minh H phải bồi thường tiếp cho anh Lê Đức M số tiền **4.950.000** (Bốn triệu chín trăm năm mươi nghìn) đồng nữa.

4. Kể từ khi bản án có hiệu lực pháp luật mà bên được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án mà bên phải thi hành chưa trả tiền thì còn phải chịu lãi suất đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự năm 2015.

5. Về án phí:

Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Buộc bị cáo Đặng Minh H phải nộp **200.000** (Hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm và **300.000** (Ba trăm nghìn) đồng án phí dân sự sơ thẩm.

6. Về quyền kháng cáo: Căn cứ Điều 331, 333 Bộ luật Tố tụng Hình sự năm 2015: Bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người bị hại vắng mặt có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi Nhận:

- TAND TP Hà Nội;
- VKSND quận Hoàn Kiếm;
- Công an quận Hoàn Kiếm;
- Chi Cục THA DS quận Hoàn Kiếm;
- Bị cáo;
- Người bị hại;
- Lưu HS vụ án;

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Cao Văn Thắng

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA